Early Journal Content on JSTOR, Free to Anyone in the World

This article is one of nearly 500,000 scholarly works digitized and made freely available to everyone in the world by JSTOR.

Known as the Early Journal Content, this set of works include research articles, news, letters, and other writings published in more than 200 of the oldest leading academic journals. The works date from the mid-seventeenth to the early twentieth centuries.

We encourage people to read and share the Early Journal Content openly and to tell others that this resource exists. People may post this content online or redistribute in any way for non-commercial purposes.

Read more about Early Journal Content at http://about.jstor.org/participate-jstor/individuals/early-journal-content.

JSTOR is a digital library of academic journals, books, and primary source objects. JSTOR helps people discover, use, and build upon a wide range of content through a powerful research and teaching platform, and preserves this content for future generations. JSTOR is part of ITHAKA, a not-for-profit organization that also includes Ithaka S+R and Portico. For more information about JSTOR, please contact support@jstor.org.

GERMANIC COIN-NAMES

III

XX. Often Coins Are Named from the Use Which Is Made of Them—*Continued*

26. OE. *mancus* monetary unit, thirty pence, ME. *manke* coin, OLG. *mancus* Goldmünze, das Viertel einer Mark, OHG., MHG. *mancus* Goldmünze, MLat. *mancus, mancusa, mancusus* mark, certain weight in gold or silver: MLat. *mancusus* ornamentum muliebre ex auro vel argento, *f.* armilla. Or just the other way—a ring or bracelet used for money. Cf. ON. *baugr* ring; armlet; money. Cf. also No. 28.

27. Hess. *mīse* doppelter Weisspfennig; weil so viel der einfache Einsatz (fr. *mise*) in das unter der Regierung bestehende Lotto betrug.

28. MHG. *œse-rinc*, MLG. *ōse-rink* eine Münze. Perhaps a coin much used as an ornament, that is, a ring (*rinc*) with a hook (*ōse*) in it for wearing; a coin used both as a means of exchange and as an ornament.

29. Du. dial. (Antw.) *post-stuk* five-franc piece: *post.* Cf. No. 19.

30. WFlem. *pandoer, pandoerken* an old coin; game of cards; Fr. *pandour* type of Hungarian soldier. Cf. esp. No. 9.

31. OHG. *quāz, chwāz* eine Münze, nummus, denarius, didrachma, stater: possibly same as MHG. *quāz*, MLG. *quās* Gastmahl, Gasterei, Schlemmerei: *quāz-phenninc.* Cf. esp. Nos. 2 and 24.

32. MDan. *skenker* kind of coin: MSw. *skänker* cup-bearer. Perhaps a coin given as a gratuity.

33. OE. *scot, sceot*, ME. *scot* scot, tribute, payment; portion of money assessed or paid; customary tax or contribution, MLG. *schot* der 24. Teil einer Mark, OFris. *skot, schot* Schoss, census, tributum, MDu. *schot* name of Prussian coin, one twenty-fourth part of a mark, MDan. *skot* id., MSw. *skut* tribute, tax; price paid to defray the expenses of a banquet, etc., Pruss. *skott, skotter, schotter* alte preussische Rechnungsmünze, ein Vierundzwanzigstel der ebenfalls nicht ausgemünzten Mark: originally the amount of a contribution or tax.

34. MLG. *torch-ortich* Marktschilling (ON. *torg-örtig*).

35. NE. *trade-dollar* former silver coin in the United States, intended chiefly for the uses of trade with China and Japan.

36. MDu. *tuun* inclosure; hedge, garden; gold or silver chain; name of a small silver coin; *witte tuyn, Wilhelmus tuyn.*

37. Swiss *urfer* kleine Münze:MHG. *urvar* Überfahrt, Fähre; die kleine Münze, die man als Fährgeld bezahlen musste.

38. Styr. *wetschpfennig* Wiener Pfennig; Abgabe der Untertanen in Wiener Pfennigen:*wetsch* Gerichtsdiener, (rotw.) Büttel.

XXI. NAME OF COUNTRY, REGION, DISTRICT, CITY, ETC., IN WHICH THE COIN WAS FIRST ISSUED, OR IN WHICH IT WAS CURRENT, FROM WHICH IT WAS INTRODUCED, ETC.

1. MSw. *abosker, aboesker* from Åbo, *sb.* penny from Åbo, *abomynt* coin struck in Åbo, *abopäningar* money, coin struck in Åbo.

2. MDu. *ageleen, ageleer* small Austrian coin, Styr. *agleier, aglar* (*pfennig*) kleine Münze:*Aquileja*, later *Agelei, Aglei, Aglar.*

3. OFris. *agripīnisk panning* agripinische (kölnische) Münze.

4. Westf. *ækermark* Aachener Mark, eine Münze:*åken* Aachen.

5. Swab. *augsburger* (*pfennige*) Augsburger Pfennige.

6. Swab. *augustiner* eine angeblich von Augustus 'der Stadt Augusta zu Eren' geschlagene Goldmünze, MHG. *ougustīner* Augsburgischer Pfennig. Also to XXV.

7. Bav. *bayrischer taler, baiertaler, bayrischer gulden*, etc., bayrische (einheimische) Münzen.

8. Swiss *basler-hälbling* eine Münze, *basel-pfänning* Münze, *basler-piessle* Dreizehnbatzenstück, *basel-, basler-rapp* in Basel geprägter Rappen, *basel-vierer* fünf Heller.

9. WFris. *bels* (a Belgian); Belgian cent.

10. MHG. *berner, berner pfenninc*, Bav. *berner* denarius Veronensis, Swiss *berner* eine Münze, Swab. *berner* kleine Münze, Tirol. *berner* denarius Veronensis, Car. *berner* Berner Pfennig:*Bern*, also Wälsch-Bern (Verona).

Swiss *bern(er)-batzen* in Bern geprägter Batzen, Swab. *bärenbatzen* Vierkreuzerstück.

Swiss *bären-funfzehner* 15-Kreuzerstück.

Swiss *bern-, bären-, berner-chrüzer* in Bern geprägter Kreuzer.

Undoubtedly a confusion of 'Bern' and 'Bär.' Cf. XXIX, No. 2, where some of the foregoing forms may properly belong.

11. ON. *bīsundr*, OE. *bizant, bezant*, ME. *besant* Byzantine coin, MDu. *bisant* Byzantine gold coin; also, silver coin, MHG. *bīsant, bȳsant* Goldmünze (von Byzanz), *bisantinc* id., MLat. *byzantius* (*nummus*) Byzantine coin.

12. Styr. *böhm* das kupferne Vierkreuzerstück, Swiss *behemsch* Münzname, böhmischer Groschen, *bömsch, bēmbst* Münznamen, Swab. *bömischer groschen*, Bav. *bēhaimisch, bēhamisch* (*grosch, plappart*, etc.) gewisse Münzen, Hess. *böhme* böhmischer Groschen: *Böhme, böhmisch.*

13. Swiss *bononier* Name einer Münze, Swab. *bononier* Münzsorte aus Bononia, Bologna, ?Styr. *wolangin* Name einer Bologneser Silbermünze.

14. NE. *Boston, Bay shilling* silver coin of Massachusetts, bearing a device of a pine: *Boston, Bay.*

15. MDu. *brabantsch* of Brabant, *sb.* name of a small coin, Du. *brabander* one from Brabant; coin of Brabant, WFris. *brabander* from Brabant or Belgium, *sb.* Belgian two-centime piece, Swiss *brabanter* Brabantertaler, Swab. *brabantertaler* Münze, WFris. *brabanske sinten* Belgian two-centime pieces.

16. MHG. *prīsgouwer* Breisgauerpfennig, Swiss *brīsger*, Swab. *brisger* Pfennig aus Freiburg i. B.: *Breisgau.*

17. NE. *Britain crown* English gold coin first issued under James I: *Britain.*

18. Swiss *bündnerbatzen* Münze, der 15. Teil eines Bündnerguldens: *Graubünden.*

19. NE. *easterling* native of some country lying eastward of another; name given to the English silver pennies of the 12th, 13th, and 14th centuries, ME. *sterling* sterling penny, NE. *sterling* silver coin struck by English (and Scottish) kings from the time of Richard I, *pound sterling, penny sterling* standard British coinage, MLG. *ōsterlink* der von Osten her ist, Morgenländer; Bürger einer nordöstlichen Hansestadt; eine Münze, später eine Rechnungsmünze, MDu. *esterlinc, ester* name of a small coin, *schillinc, penninc, groot sterlinc* coin used in Hanse-trade, MHG. *sterling* Sterling, eine Münze. Lit. 'coin from the east.'

Cf. MLG. *ōsten* kleine Münze: *ōsten(e)* Osten.

20. MDu. *engelsch* English, *sb.* name of a small silver coin; small weight for gold and silver, MDan. *engelsk* little coin, OFris. *engelsk panning* gewisse Münze, *eng(e)leske merk* englische Mark.

21. Tirol. *etsch-kreuzer* eine Münze, Styr. *etschkreuzer* Name einer im 16. Jhd. in Steiermark üblichen Münze, Swab. *etschkreuzer* Tiroler Münze, in den Münzstätten, Verona und Meran geschlagen, Swiss *etschchrüzer* eine Münze; Tirol. *etsch-grosch* Münzsorte; Swiss *etsch-vierer* quadrans, Swab. *etsch-vierer* kleine Tiroler Münze; Swiss *etsch-pfänning* Münze aus dem Etschland; *etsch-plappart* eine Münze, and perhaps *esper* eine Münze.

22. Styr. *euldukaten* Dukaten, geprägt in Eule in Böhmen mit dem Bilde einer Eule. Also to XXIX.

23. Swiss *florenzer* Gulden, Bav. *florenzer* der in Florenz geschlagne guldene Pfennig, MHG. *flōrenzer, flōrenzier* Floren; ME., NE. *florence* an English gold coin, usually called *florin*. Cf. XXX, 2.

24. MDu. *franke, franc* name of a silver coin, MLG. *vranke* Frank, die franzö. Münze, MHG. *franke*, NHG. *Frank* franzö. Silbermünze, etc.: MLG. *vranke* francus, franco, MHG. *franke* fränkischer Wein, MDu. *vrancsch* French, i.e., Frankish, French coin; MLG. *vrankesch krone* eine franzö. Münze; MDu. *vrancrijcsche schilt* silver coin; Swab. *frankentaler* Fünffrankenstück; Swiss *frankrīcher* Franzose; Münze franzö. Ursprungs.

25. Swiss. *friburger-pfänning* eine Münze (aus Freiburg).

26. Styr. *friesacher* Friesacherpfennig, zu Friesach gemünzt.

27. OFris. *frieseske merk* eine Art Mark (einheimische, friesische Münze).

28. Swiss *genauer, genueser* Guldensorte; *jenesier, jenueser* Genueser; Name einer Münzsorte: *Genua, (Genouw)*. Cf. No. 35.

29. Swiss *genfer-batzen* Genfer Batzen.

30. MDu. *gosseler* name of a coin of the value of eight plaks: so called from the city of Goslar.

31. OFris. *groninga sceld* der Groninger Schild, eine Münze.

32. NE. *guinea* English gold coin. So called because first coined by gold brought from Guinea on the west coast of Africa.

33. MHG. *haller, häller, heller* Heller, bennant nach der Reichsstadt Schwäbisch-Hall, wo diese Münze zuerst geprägt wurde, NHG.

Heller kleinste Kupfermünze, OFris. *haller* denarius hallensis, Heller, MDu. *haller* penning, penny, MLat. (*denarius*) *Hallensis*.

Swiss *haller-pfänning* eine Münze.

34. MDu. *hollantsch* of or pertaining to Holland, *sb.* a coin.

35. NE. *jane, jean* small silver coin of Genoa imported into England by foreign merchants. Cf. ME. *Janeway*, OFr. *Janne(s)*, Fr. *Gênes* Genoa.

36. Swiss *kolmar-rapp* Rappen aus Kolmar oder in Kolmar geprägt.

37. OFris. *kolniske merk* Kölner Münze, MHG. *kolscher-schillinc* Münze aus Köln: *kolnisk; kolsch, köllisch, kölnisch* kölnisch.

38. Swiss *konstanzer-pfänning, -batzen* Konstanzer Münzen, perhaps *kostenzer haller* teruncius, *chostenzer* Name einer Münzsorte.

39. Swiss *kue-plappert* spöttische Bezeichnung der Schweizer (Berner) Plapparte von Seiten der Konstanzer (*kue*: Schweizer).

40. Pruss. *kulmischer pfennig* ehemalige Münze in Preussen, die in Kulm geschlagen wurde.

41. Swiss *churer-piessli, -pfänning, -bätzi* Churer Münzen.

42. OFris. *liowerder* fifth of a groat (*grāta*): *Leeuwarden*.

43. OFris. *lonscher* Londoner; kleine Münze: OE. *lundenisc, Lunden*.

44. NE. *lundress* a sterling silver penny coined in London: Fr. *Londres* London.

45. MDu. *lovenaer, lovensche* small coin: *loven* old form of the name of the city of Leuwen (Louvain).

46. Swiss *losner* einer, etwas aus Lausanne; Pfennigmünze.

47. NE. *lushburg, lushborrow*, also *lussheborue sterling* coin of base metal made (chiefly in Luxemburg) in imitation of the English silver penny, and illegally imported into England in the reign of Edward III: *Lushburg* an English form of the name Luxemburg.

48. Swiss *lutzer*, (*lutzer-schilling*) alte Luzerner Scheidemünze im Werte von ½ Plappart oder 6 Pfennigen: perhaps simply *Luzerner Schilling*.

49. MSw. *lybisker* coin struck in Lübeck or named for Lübeck.

50. Swiss *marengīn* Napoleon d'or: *Marengo*.

51. Swiss *markgräfler* Rappen aus der Markgrafschaft (Baden).

52. MHG. *marrobortin*, MLat. *marrobotinus*, *marabotinus* altspanische, maurische Münze: *morābitin* arabascher Volksname.

53. MHG. *meischner* kleine Münzgattung: *Meissen*.

54. MHG. *metz-blanke* Silbermünze von Metz, Swiss *metz-blankener* Blanc der Stadt Metz.

55. Swiss *österrīcher* österreichische Münze, Sechskreuzerstück: *Österreich*.

56. NE. *Oxford crown* crown with a small view of Oxford on the obverse, in addition to the ordinary type.

57. MHG. *parīsīs* Pariser Münze: MLat. *parisiensis* coin of Paris.

58. Swab. *pfalzgräfler* Münze (aus der Pfalzgrafschaft).

59. Pruss. *pillkauer* Name für die alten Fünfschillinger: perhaps for *pillkaller*, and to the place-name *Pillkallen*.

60. MDu. *poitevijn* from or of Poitou, *sb.* copper coin.

61. MLG. *porte-*, *portugaleser*, *-loyser* einer aus Portugal; Goldmünze, Swab. *portugaleser* Münzsorte, MDan. *portugaløs* coin.

62. Swiss *prüss* Volksname, Preussen; Bezeichnung für eine Münze. Cf. Swab. *preussischer* taler, etc.

63. MSw. *räflisker* from or of Reval, *sb.* penny of Reval.

64. MHG. *regensburger* (*phenninc*), Bav. *regensburger* Regensburger Pfennig.

65. Swiss *rīfen-örtli* alt-zürcher Silbermünze. Supposed to be named from *Ryffentobel*, the place presumably where it was coined by a counterfeiter.

66. MLG. *rīnsche* rheinischer Gulden, Bav. *gulden rheinisch*, *rheiner* Goldstück, MDu. *rijnschgulden* gold gulden of the Rhine district, *rinsgulden* coin from the Rhine district.

67. MDu. *rosebeker* name of various coins: *Roozebeke* place-name.

68. Swiss *salzburger-batzen* Batzen (aus Salzburg).

69. E. dial. *Saxon shilling* shilling of English money: *Saxon*.

70. Swiss *schaffhuser-örtli* Viertelbätzler (aus Schaffhausen).

71. Thur. *schneeberger* Neunpfennigstück: *Schneeberg*.

72. MLG. *schreckenberger* eine grössere Münze, vom Schreckenberge in Meissen, wo sie geprägt wurde, Swiss *schreckenberger* Name einer Scheidemünze, Hess. *schreckenberger* eine in Kursachsen geprägte Münze.

73. Swiss *schwīzer-rapp*, *-batzen* Schweizer Münzen.

74. Berlin *schweden* Taler: *Schweden?*

75. E. dial. *pound Scots* twelfth part of a pound sterling, former Scottish money of account; *Scotch penny* the thick English penny of 1797.

76. OFris. *sneke, sneze* Sneeker, aus der friesischen Stadt Sneek; Sneeker Groten, in the phrase *sex sneza grāta.*

77. MHG. *stefninger* eine burgundische Münze (moneta stephaniensis), von der Cathedrale S. Stephan in Besançon.

78. MSw. *stokholms mynt, stokholms pänningar* coin, pennies coined in Stockholm.

79. Swiss *strāssburger-pfänning, strāssburger* Strassburger Pfennig, *strāssburger-räppler* in Strassburg geprägtes Rappenstück.

80. MHG. *taler,* NHG. *Taler* Silbermünze verschiedenen Wertes, whence Westf. *dāler,* MDu. *Joachimdaler* silver coin, Du. *daalder* old coin, still used as a money of account, WFris. *daelder* old coin, NE. *dollar* monetary unit or standard of value in the United States and Canada; in England, a five-shilling piece, MDan. *Jo(a)kim(s)dale(r)* a coin, MSw. *dalr,* Sw. *daler,* Nor. *dalar* coin name, NIcel. *dalur* (*rīkis-*) Danish dollar. Shortened form of *Joachims-taler* (*gulden*), that is gulden from Joachimstal in Bohemia.

81. Swiss *tiroler-rapp* Tiroler Münze.

82. Berlin *tiroler* Taler. To the above, or formed after 'Taler.'

83. MDu. *tornoys* from Tours, *sb.* name of various coins, MHG. *turnos, turnes* (ohne oder mit *grosse*) grossus Turonensis, Bav. *turneis, turnis* grossus Turonensis, Turnose, alte französ. Silbermünze, Hess. *turnes, turnos* Münze, welche in Tours geprägt wurde, Swab. *turnes* alte französ. Silbermünze, Waldeck *turnos* alte Münze, NE. *turney* piece of black or copper money current in Ireland in the reign of Edward III, coined at Tours and surreptitiously introduced, perhaps *turner* Scottish copper coin issued by James VI and by later sovereigns: *Tours.*

84. Swiss *tschamarien-plappert* Plappart aus Chambéry.

85. Swiss *ungar* Goldmünze, ungarischer Gulden, Bav. *üngerlein* fremde Scheidemünze von ungefähr zwei Kreuzern.

86. Swiss *venediger* Venetianer; venetianische Münze.

87. MDu. *pont vlaemsch* weight of forty groats Flemish, or twenty shillings, Du. *pond Vlaamsch* money of account six guldens, OFris. *twee flamske* zwei flämische Groten, etc.

88. Swiss *walliser-batzen* Walliser Münze: *Wallis* (Kanton der Südschweiz).

89. Bav. *wiener* Wiener Pfennig: *Wien*.

90. Swiss *wiblisburger* Pfennigmünze: *wiflisburg* deutscher Name für Avenches (Aventicum).

91. Du. *zeeuw* native of the Dutch province Zeeland, a Zeeuw; formerly, rix-dollar of Zeeland, Zeeuwsche rijksdaalder, WFris. *sieu, seau* imperial dollar of Zeeland, former silver coin.

92. MHG. *zesīn* Dukaten, NHG. *Zechine*, It. *zecchino*: *la zecca* Name des Münzhauses zu Venedig, wo diese Goldmünze zuerst 1280 geprägt wurde (Weig.[5]).

93. Swiss *zovinger-pfänning* Münze (aus Zofingen).

94. Swiss *zuger-chrüzer, zuger-pfänning* gewisse Zuger Münzen.

95. Swiss *zürich-book, -batzen, züricher-rapp* Züricher Münzen.

XXII. COIN OF THE REALM, PASSING IN CERTAIN CITIES, BETWEEN CERTAIN COUNTRIES, ETC.

1. MDu. *drielander* a silver coin struck by agreement of the three provinces (Brabant, Hainault, Holland).

2. Styr. *dreilandlergroschen* Münze im Werte eines Groschens, die die Wappen von Steiermark, Kärnten und Krain zeigte.

3. MDan. *firleyœ mønt* certain coin passing in the four Hanseatic cities (Lübeck, Rostock, Stralsund, Wismar): MLG. *fērleie* viererlei. Cf. Kalkar I, 546.

4. Swiss *helvēti-batzen* zur Zeit der Helvetik geprägter Batzen.

5. Swiss *land-guldin* Gulden, im Gegensatz zum ausländischen; *land-batzen* einheimischer Batzen; Bav. *landmünz* ehemals ein Münzstück, zehn Pfennige; Styr. *landpfennig* im Lande übliche und gangbare Münze, etc.

6. Swiss *länder-münz* Münze der 'Länder.'

7. OFris. *liod-merk* Volksmark: *liod* Volk.

8. NHG. *Reichstaler* Taler zu 24 guten Groschen, Du. *rijksdaalder, riks, riksje* name of a certain coin, Sw. *riksdaler*, Dan. *rigsdaler* rix-dollar, NIcel. *rîkis-dalur* rix-dollar: NHG. *Reich*, etc.

MLG. *rīx-ōrt, ōrt-rīkes* Viertel eines Reichstalers, Swiss *rīchs-ort* vierter Teil eines Reichsguldens, Dan. *rigsort* 50 øre.

Sw. *riksgulden* imperial gulden, Dan. *rigsgylden* id., Styr. *reichsguldiner* Reichsgulden.

Als. *reichspfennig* Reichspfennig.

MDan. *rigsmark* certain coin.

9. MSw. *städher-skillinger, städher-pänninger* certain coins struck for the use of the Hanse cities (*städher-*).

10. NE. *unite* English gold coin issued by James I; a jacobus: with reference to the union of the kingdoms of England and Scotland alluded to on the coin in the motto "Faciam eos in gentem unam."

XXIII. IMPERIAL, ROYAL, NOBLE

1. ME. *emparāle* imperial (coin), MHG. *imperial* imperialis, Kaisermünze, Goldmünze, MLat. *imperiālis* imperial, royal (coin).

2. ME. *noble* coin, NE. *noble* old English coin, first minted by Edward III, MDu. *nobel* name of gold coins, MLG. *nobele, nabele* eine (ursprünglich englische) Münze, MHG. *nōbel*, id., MSw. *nobel* kind of gold coin, MDan. *nobel* gold coin, Fr. *noble*, MLat. *nob(u)lus, nobelus*: E. *noble*.

3. Swiss *real, reiol* (Silber-) Münze, MDu. *reael* name of various coins, *royael* gold coin, Du. dial. *royaal* old coin, NE. *royal* royal person; gold coin formerly current in England, *ryal* former English gold coin; Scottish gold coin; large silver coin issued by Mary Stuart: Sp. *real* royal, *sb.* gold coin, Fr. *royal* regalis.

XXIV. PRINCE, RULER, BISHOP, ETC., UNDER WHOM THE COIN WAS ISSUED, WHOSE LIKENESS APPEARED ON THE COIN, ETC.

1. Styr. *bischoffünzehner* Fünfzehnerkreuzerstück: *bischof*.

2. MHG. *ducāte*, NHG. *Dukaten* Goldmünze, Swab. *dukate* alte Münze, Bav. *dukaten* gewisse Goldmünze, Westf. *dicke-tunne* (as if 'dicke Tonne') Krontaler, Waldeck *dik(e)-tun(e)* Münze, Hess. *dicketonne* id., OFris. *dukaten* Ducaten, Goldgulden, Du. *dukaton* old Dutch silver coin, *dukaat* gold coin, WFris. *dūkaet* former gold coin, *dikketon* ducat, old silver coin, Gron. *diktun* ducat, WFlem. *dukaat* coin, ME. *doket*, NE. *ducat*, Sw., Dan. *dukat*, MLat. *ducatus*. So called because first coined by an Italian duke (*duca*), and having the inscription: *Sit tibi, Christe, datus, quem tu regis, iste ducatus.*

3. Styr. *fürstengroschen* eine Münze; Fürstentaler zur Feier der Erhebung in den Reichsfürstenstand geprägt.

4. MDu. *gravenschilt* Flemish coin: *grave* count.

5. MDu. *herengroot* coin (*groot*) struck by the sovereign (*here*).

6. MDu. *coorvorst* name of a gold coin: *coorvorst* elector.

7. MDu. *conincsschilt* silver coin: *coninc* king.

8. OE. *cāsering* a coin; OHG. *cheisuring* Kaisermünze, byzantinische Goldmünze.

9. MDu. *keiserschilt* name of a coin struck by Ludwig of Bavaria.

10. WFris. *keizers-goune* old silver coin.

11. Styr. *kaisertaler* Speziestaler; *kaisergroschen* silbernes Dreikreuzerstück; *kaisergulden* alter österr. Gulden.

12. Swiss *bāpst* Papst; pästliche Münze, spec. die verrufene päpstliche Lira, *bāpstler* Anhänger des Papstes; päpstlicher Gulden.

13. MLG. *postulatsgulden* Goldmünze, von dem postulierten Bischof Rudolf von Utrecht geprägt, später auch von andern geistlichen Herren, MDu. *postulaetgulden, postulaetsche gulden* name of various gold coins, OFris. *postulatus-gelden* Postulatusgulden.

14. Du. *souverein* commander, prince, sovereign; gold coin on which the likeness of Holland's sovereign was represented. Cf. the following.

15. NE. *sovereign* gold coin of Great Britain, bearing the effigy of the monarch (*sovereign*) on the obverse.

XXV. NAME OF PRINCE, RULER, SAINT, ETC., WHO ISSUED THE COIN, WHO WAS REPRESENTED ON THE COIN, WHOSE COAT-OF-ARMS WAS ON THE COIN, ETC.; NAME OF A MINT-MASTER WHO DEVISED THE COIN, ETC.

1. Swiss *ambrosier* eine mailändische Münze, It. *ambrosino* silver coin, bearing the effigy of Saint Ambrose.

2. MDu. *andries-gulden, andries* gold coin: *Andries*. Cf. No. 48.

3. MDu. *arnoldusgulden* gold coin, MS. *arnoldusgylden* kind of coin; MLat. *arnaldensis* monetae species: *Arnoldus, Arnaldus*.

4. NE. *atcheson, atchison* copper coin struck in the reign of James VI: *Atcheson*, an assay-master in the Scottish mint at the time of the issuing of the coin.

5. NE. *bawbee, baubee* Scottish billon coin. Supposed to be an abbreviation of the name of the laird of Sillebawby, a contemporary mint-master.

6. NE. *bodle, boddle* small copper coin, worth two pennies Scots; bad farthing: said to be derived from the name of the mint-master Bothwell, Bodwell. Cf. the foregoing.

7. Swiss *benedictus-pfänning* (ovale) messingene Münze mit dem Bildnis des heiligen Benedict.

8. NE. *Edward shovel-board* shilling of Edward VI, used in playing shovel-board.

9. Dan. *frederik (d'or)* certain gold coin: *Frederik.*

10. NHG. *Friedrichsdor* ehemalige preussische Goldmünze, zuerst 1713 unter Friederich Wilhelm I. geprägt, Swab. *friderichs-d'or* Goldmünze.

11. NE. *George* coin bearing the image of St. George; a half-crown, *George-noble* English gold coin, with the figure of St. George on the obverse, *(yellow) George, Geordie,* a guinea.

12. NE. *king George* halfpenny of the time of King George.

13. Styr. *georgenguldiner* Name einer alten Münze: *Georg.* Cf. the following.

14. Styr. *jörgen-gulden* Gulden oder Schaumünze mit dem Bilde des heiligen Georg: *jörgel* Koseform zu Georg.

15. Swab. *gunzenpfennig* Münze nach einem schwäbischen Herzog Gunzo genannt.

16. NE. *Harry-groat* groat coined in the reign of Henry VIII; *Harry-noble* gold coin of Henry VII; *Harry-sovereign* sovereign of Henry VII, or Henry VIII: *Harry* familiar equivalent for Henry.

17. NE. *Harrington* copper farthing-token, coined by John, Lord Harrington.

18. NE. *jacobus* English gold coin struck in the reign of James I: *Jacobus* (on the coin).

19. NE. *jack* a farthing: *Jack.* Cf. the above.

20. NE. *joe, joey* fourpenny-piece: so called from Joseph Hume who advocated its coinage: *Joe, Joey* familiar form of Joseph.

21. Waldeck *jöstchen* frühere osnabrückische Münze, Westf. *jősken* ehemalige kleine Silbermünze: Westf. *jōst,* Bremen *joost* Mannsname, Jobst, Jodocus.

22. Swiss *julier* italien. Münze, It. *giulio* coin formerly current in Italy: *Giulio* Julius.

23. Styr. *justiner* venedigische Silbermünze aus dem 17. Jhd., Swiss *justine* venetianische Silbermünze (Prägung des heiligen Justina, des Schutzheiligen Venedigs?).

24. MHG. *karlīn*, NHG. *Karolin*, *Karlin* Goldstück, Waldeck *karlīn(e)* Goldmünze, MSw. *karlin* kind of gold coin, etc.: MLat. *Carolus*, *Karlus* Karl, nach dem prägendem Fürsten benannt. Cf. the following.

25. MDu. *caerlinkin* Carolingian, descendant of Charles (the Great); name of a small coin. Cf. the above.

26. Swiss *caroler* Karlin, caroleus nummus.

27. NE. *carolus* name of a gold coin of Charles I of England.

28. MDu. *carolus* (*gulden*) name of a gulden struck by Charles the Bold.

29. Waldeck *kilianer* frühere waldeckische Münze mit dem Brustbild des heiligen Kilian auf der Vorderseite.

30. MDu. *coppenole* name of a silver coin: *Coppenole* a proper name. Cf. Verwijs-Verdam, *Mndl. Wb.* 3, 1889.

31. Dan. *Christian*, *Christian d'or* gold coin of Denmark, first struck in 1775 by Christian VII.

32. Du. *christus-daalder* various coins and medallions on which the birth of Christ is represented.

33. Swiss *lienhart* Leonhard; Name einer kleinen Münze, aus frz. *liard* umgedeutet.

34. Styr. *lepoldi-groschel* alter Silbergroschel: *Leopold.*

35. NE. *Lord-Baltimore penny* penny coined by Lord Baltimore.

36. Swiss *margrētli*, *margrētler* gewisse Münzen: *margrēta* Frauenname.

37. NHG. *Mariengroschen* Silbermünze (mit dem Bilde der Jungfrau Maria), Bav. *mariengroschen*, Waldeck *mārjengroschen* id.

38. MHG. *marzel*, *marzelle* eine Münze, Bav. *marzell* venetianische Silbermünze, *marschell* id., Swiss *marzell(e)* eine Münze, Styr. *marzell* alte venedegische Münze, It. *marcello* Venetian coin, first struck by the doge Marcello.

39. MLG. *mat(h)ier* kleine Münze (Goslarer Groschen mit dem Bilde des heiligen Mathias), Westf. *mattēr* Münze, Bremen *mattier* eine Münze (in Hannover).

40. Bav. *maxdor*, *max* Goldstück unter dem Kurfürsten Maximilian Emanuel geprägt, *max·n*, Tirol. *maxen* (pl.) Geld.

41. Swiss *napolīon*, *napoleon d'or* Zwanzigfrankstück, *näppi* verächtlich für Napoleon; Napoleon d'or, Als. *napoleong* goldenes Zwanzigfrankstück mit dem Bildnis Napoleons III.

42. E. dial. *onion-penny* a Roman coin dug up from the ground: *Onion* name of a giant.

43. Swiss *pauler* Name einer Münze, It. *paolo* toskan. Münze, ungefähr zwei Kreuzer wert. Cf. Styr. *pauliner* italien. Münze, die zuerst in Bolognia von Paul III. geprägt war.

44. MDu. *philippus gulden* name of a gold coin, *philippus stuver*: *Philippus*.

45. MHG. *pēter* Münze mit dem Bilde des heiligen Petrus geprägt. Cf. Nos. 46 and 47.

46. MDu. *pēter*, *pieter*, *peterman* name of a gold and silver coin, named after the apostle Peter, Du. (*pieterman*), *pietje* coin of $6\frac{1}{2}$ stivers, WFris. *pytsje* id. Cf. Swiss *pietrus-gold* fremde Geldsorte zur Zeit der Burgunderkriege.

47. Als. *petermännel* Münze aus Köln und Trier, Westf. *pētermänneken* alte Trierer Münze, Waldeck *petermännchen* alte Münze.

48. NE. *Saint Andrew* Scottish gold coin, bearing the saint's effigy on the reverse.

49. NHG. *Schlickentaler* Joachimstaler, von den Grafen von Schlick geschlagen.

50. Pruss. *timpf* Einfünftel-Talerstück, Achtzehner: weil diese Münzsorte von einem Münzpächter Andreas Tympf zuerst geprägt wurde.

51. MLG. *vites-kop* Pfennig von Corvey und Höxter mit dem Kopfe des heiligen Vitus.

52. NHG. *Wallensteiner* Münze mit dem Wappen Wallensteins als Münzbild.

53. Du. *gouden Willem* ten-gulden piece, WFris. *willemke* golden ten-gulden piece, Antw. *willem* old Dutch coin on which there was a W (or this last form to the following): *Willem*. man's name. Cf. the following.

54. Cologne *wellemche*, *wellmche* kleiner Wilhelm, holländisches Centstück. Cf. the above.

55. ON. *gunnars-peningr* name of an old coin: *Gunnarr*.

56. NE. *ned, neddy* an English guinea: *Ned, Neddy.*

57. NE. *simon* an English sixpence: *Simon.*

58. Like these is NE. *galley-halfpenny, galy-halfpenny* silver coin of Genoa, once much imported into England, and so called because introduced by Italian merchants, commonly called galley-men, *gale* copper coin.

XXVI. HEAD (OF RULER, BISHOP, ETC.) ON THE COIN

1. Swiss *antlitz-pfänning* Scheidemünze, worauf das Antlitz eines Prälaten usw. geprägt war.

2. MDu. *hoofdekijn* name of a coin: *hovet, hooft* head, that is, small coin with a head as part of its type.

3. MDu. *copstuc* name of a small coin, Du. *kopstuck* coin with the head of a ruler represented thereon, EFris. *kopstück* Kopfstück, Cologne *koppstöck* Sechstel Taler, NHG. *Kopfstück* Münze im Werte von zwänzig Kreuzern rheinisch, benannt nach dem aufgeprägten Kopfe des Landesherrn, später auch bloss gedachte Rechnungsmünze in Mitteldeutschland und Schwaben, Bav. *kopfstück* Münze mit einem Kopfe im Bild, nam. ein österr. Zwanziger, Styr. *kopfstück* Zwanzigkreuzerstück älterer Zeit; Thur. *kopf, köpfchen* Kopfstück, ehedem ein Silberstück im Werte von zwanzig Kreuzern.

4. OFris. *kopkin* Münze, MLG. *kopken, koppken* kleine Münze, MDu. *coppeken, coppiken* fourth of a penny, half-shilling: *kop.* Cf. the above.

5. Bav. *katzenkopf* Name einer Münze: perhaps so called from the resemblance of the figure on the coin to that of a cat's head.

6. Swiss *münchschopf* eine Münze: coin on which there was the head of a monk, or other clerical person.

7. NE. *teston, testoon* silver coin of Louis XII of France; shilling coined by Henry VIII, from its resemblance in appearance and value to the French coin, *tester* (influenced by *tester* [Fr. *têtière*] head-piece, helmet) shilling of Henry VIII; also applied later to sixpence, early NE. *testern(e), testorn, testril,* hence *tizzy* a sixpence; OFr. *teston* a coin, so called from having the figure of a head (*teste*).

Cf. Als. *kopf* Kopf; Kopfseite der Münze; NE. *heads (and tails)* sides of coins on which there is a head; E. dial. *king's picture* money; NHG. dial. *monarchen* Gelder: from the likeness of the ruler on the

(large) coins; Fr. *bajaire* Küssmünze, Münze mit Doppelköpfen als Gepräge (Körting, *Et. Wb.* 35), whence Swiss *baschor* Name einer Münze, rotw. *boscher* Groschen, etc.

XXVII. ANGEL, KNIGHT, ETC., REPRESENTED ON THE COIN

1. Du. *baardmannetje* certain old coin on which a man with a beard was represented.

2. MDan. *enbener* rix-dollar upon which there was a man with one leg. Cf. NE. *leg dollar* Scottish coin of the 17th century, bearing a man in armor with one leg, the other being covered by a shield containing a coat-of-arms.

3. MLG. *engels* Münze, MDu. *engel* angel; gold coin, Du. dial. (Antw.) *engel* angel; Swiss silver coin, NE. *angel* (*angel-noble*) new issue of the noble, bearing a figure of the Archangel Michael defeating the dragon; an English coin, OFr. *angele* angel, dim. *angelet* angel; coin bearing the image of an angel, MLG. *engelot* Goldmünze mit dem Bilde eines Engels, MDu. *angelot* gold coin, Du. *engelot* former gold coin with the Archangel Michael, late ME. *angelett* gold coin, NE. *angelet* small angel; gold coin like the angel in device, *angelot* French gold coin; coin struck by the English for use in the French dominions, MDan. *engelot* gold coin, Swab. *engelotten* ausländische Münzen, Styr. *engelot* englische Goldmünze.

MDan. *engeldaler* dollar with an angel represented thereon: Styr. *engelbatzen* Vierkreuzerstück, das auf der Rückseite zwei die ungarische Stefanskrone haltende Engel zeigte, *engelgulden* silbernes Guldenstück, *engelkreuzer* Münze, etc.

Swab. *engel-länder* alte Landvogteimünze. Perhaps originally from England and at the same time with an angel as part of its type. Cf. *engelotten* above.

4. NHG. *Fettmännchen* ehemalige kölnische ½ Stüber geltende Kupfermünze, Westf. *fettmännken* halber Stüber: *Fettmännchen*, and this formed over after *Fettmönch*, so called from the representation on the coin. Cf. Weigend[5] *s.v.*

5. Swiss *frauler* Münze mit dem Bilde 'unsrer lieben Frau' mit dem Kinde darauf.

6. MLG. *hinkeman* kleine Münze: perhaps to *hinken*, i.e., 'hinkender Mann,' and having reference to some image on the coin.

7. NE. *horse-and-jockey* name for the George III sovereign which had St. George and the dragon on the reverse side.

8. Swiss *krag-hälsler* eine gewisse Münze, wahrscheinlich so genannt, weil sie das Bild eines Fürsten mit grosser Halskrause (Kragen) trug.

9. MDu. *mannekijn* diminutive person; gold and silver coin, *negenmannekijn* name of a silver coin, Kil. *neghenmanneken* sextans, triens, Antw. *negenmanneken* little old coin, ninth of a stiver.

10. Du. *pop* small child, doll; gulden: so called from the figure on the coin.

11. Bav. *rebeller* Rebelle; (beim gemeinen Volke) bayrisches, unter Max II., und auch noch von Karl Albrecht, geschlagnes Goldstück.

12. Swiss *rössler* Münze verschiedenen Wertes mit Pferd und Reiter als Prägbild. Cf. *ross*, XXIX, No. 23.

13. MHG. *rīter* Münze mit dem Bilde eines Reiters, MLG. *rīder* Reiter; Münze, OFris. *ridder* Ritter; Münze mit daraufgeprägtem Reiter, MDu. *rider* Reiter, Ritter; Name verschiedener Goldmünzen, Du. *gouden rijder*, *zilveren rijder* names of old coins, WFris. *rider*, *sulveren rider*, *gouden rider* names of various coins, on which a man on horseback was represented, MDan. *rytter* name of a certain coin, NE. *rider* gold coin of Scotland, issued by James VI; rider, person upon a horse.

MLG. *rider-gulden* Name für eine gewisse Münze.

Styr. *ritter-gulden* Georgshalbtaler.

Styr. *ritter-taler* Georgstaler.

WFris. *hynsterider* rider, knight, *in sechteheal mei inhynsterider* old coin, upon which a knight upon a charger was represented.

14. MLG. *snaphane* Wegelagerer zu Pferde; Strassenräuber; Münze mit dem Bilde eines Reiters, MDu. *snaphaen* robber, freebooter; name of a coin, Du. *snaphaanschelling* certain coin, Swiss *schnapphan(en)* gewisse Münze.

15. MLG. *slēper* Schläfer; Faulpelz; Münze, sechs Schillinge oder zehn Stüber. Perhaps from the figure upon the coin.

16. Swiss *spitzbartli* Münze, Car. *spitspart'l* Art Taler, Styr. *spitzbartler* Taler von gewisser Prägung. Lit. 'man with a pointed beard.'

17. WFris. *stokmantsje* former Dutch gulden with the feminine statue of Freedom holding a lance (as if a man with a stick), Gron. *stokmantje* gulden.

18. MLG. *stoter* Name einer kleinen Münze, MDu. *stoter* coin of the value of five groats, Du. *stooter* stallion; money of account: because the coin originally bore the figure of a charger (*stoter*).

19. MHG. *strūch-han* Wegelagerer; Münze mit darauf geprägtem Reiter.

20. Bav. *tölpel-taler* gewisse Münze, Styr. *dölpel, dölpel-taler* Name einer spanischen Münze: *tölpel.*

XXVIII. BIRD, FOWL, AS PART OF THE TYPE OF THE COIN

1. MDu. *arents-gulden* name of a coin, Du. *arends-gulden, arend-rijks-daalder, arend-schelling* old coin with an eagle as mint-mark: *arent, arend* eagle.

2. Westf. *blamûser* Münze, WFlem. *blamuizer* old imperial coin, Bav. *blōmeiser* gewisse Münze. Perhaps for **blaumeiser* Falk, der Meisen fängt, and after some bird or bird-like representation upon the coin. Cf. *D. Wb. s.v.*

3. NE. *buzzard-dollar* name applied derisively to the American silver dollar with the eagle: *buzzard.*

4. NE. *drake* male of the duck kind; silver shilling of the reign of Queen Elizabeth, having a martlet, popularly called a drake, as the mint-mark.

5. NE. *eagle* the bird; coin bearing the image of the eagle; spec. a coin of base metal current in England at the accession of Edward I; gold coin of the United States, value ten dollars.

6. Hess. *fledermaus* allgemeine Bezeichnung der Frankfurter Pfennige, wegen des bekanntlich eine besonders steife Form tragenden Frankfurter heraldischen Adlers: NHG. *Fledermaus.*

7. Bav. *guckezer-groschen* preussische Groschen (mit dem Adler): *guckezer* Kuckuck.

8. Westf. *kraigen-foss* Frankfurter Heller mit heraldischem Adler, in Hessen Fledermaus genannt: *kraige* Krähe, and *foss* (cf. VI, *d*, 2). Cf. No. 6.

9. Swiss *kräjen-plappert* Art Züricher Plapparte mit dem missratenen Bilde des Reichsadlers, den man einer Krähe verglich.

10. MDu. *muter* name of a small coin, MLG. *muter* (kleine) Münze:MDu. *muter*, MHG. *mūzer* Jagdvogel.

11. WFlem. *pauw* flying insect; name of an old coin of the value of seven stivers:Du. *pauw* peacock. Perhaps from a representation on the coin.

12. Bav. *räbleindukaten, räblerducaten* alter ungarischer Dukaten aus der Zeit des Königs Mathias Corvinus, auf welchem ein Rabe geprägt ist, Styr. *räblerdukaten* von Mathias Corvinus geprägter Ducaten mit einem Raben am Wappenbild.

13. MHG. *rappe* Name einer Münze mit einem Vogelkopf (eines Adlers oder Raben), Swiss *rapp*, Bav. *rapp, rappen* Münzname, Als. *rappe* 3½ Deniers oder Pfennige:MHG. *rabe, rappe* der schwarze Vogel, der Rabe. Cf. also Weigand, *Et. Wb.*[5] II, 528.

14. MLG. *vlēger* friesische und niederländische Münze mit dem Bilde eines Adlers oder fliegenden Engels.

15. Swab. *vogel* Münze, nach dem Gepräge, *vögeleins-taler* preussischer Taler, *vögeleins-groschen* geringwertiges Dreikreuzerstück mit dem preussischen Adler, Swiss *vögeli-rapp* fremde Münze mit einem (Vogel-)Kopf im Gepräge, *vögeli-fünf-räppler* fremde Münze, *vogel-chrōn* Kronentaler mit einem Vogel (Reichsadler?).

XXIX. ANIMAL, FABULOUS CREATURE, FISH, ETC., AS PART OF THE COIN'S TYPE

1. Bav. *agnus* gewisse Münze. Cf. OFr. *agnel* a lamb; a coin bearing a figure of the paschal lamb (*agnellus*).

2. Swiss *bären-pfänning* Scheidemünze mit dem Bären als Münzbild.

3. Swiss *basilisk* fabelhaftes Ungeheuer, Basilisk; Basler Taler; der Greif, Wappenhalter des Basler Wappens, wurde als Basilisk gedeutet.

4. Swiss *bock* Bock; Name einer Münze, Swab. *bock* Silbermünze, *böckler* eine Münze, Swiss *böckli-pfänning* ehemalige Scheidemünze mit einem Böcklein als Münzbild, *böckli-groschen* Münzsorte, Als. *bock-minz* kleines Kupfergeld. Cf. XI, 10, where some of the above may also belong.

5. Swab. *bracken-gulden* Gulden mit einem Hunde. Cf. No. 11.

6. Swiss *fisch* Fisch; Münze mit dem Gepräge des Fisches (?),

fischli-pfänning gewisse Münze, Styr. *fischler-zwanziger* Münze, *fischler* Name einer in Steiermark im 17. und 18. Jhd. gebrauchten Münze, auch *Lucius-* oder *fischler-groschen* genannt.

7. MDu. *griffoen* griffin; silver coin (with some such representation), *griffoensilver*. Cf. the following.

8. MDu. *grijp, gripe* griffin, *vogel-grijp* name of a coin. Cf. the foregoing.

9. Swab. *hirsch, hirsch-gulden* Silbermünze, auf deren Rückseite ein liegender Hirsch dargestellt war.

10. NE. *hog-money* coins issued at the beginning of the seventeenth century for circulation in the Somers Isles: so called from the hog represented on the coins.

11. Swab. *hunds-gulden* Gulden mit einem Hunde.

12. MDu. *hondkijn* name of a coin, Du. *hondje* coin, old name for a dubbeltje, Gron. *hondje* coin, kwartje: *hont, hond*. Cf. the above.

13. MDu. *clemmer* name of a coin, MLG. *klemmergulden* herzogl. Geldernsche Gulden (benannt entweder nach dem Klammern ähnlichen Dreipass oder nach den beiden klimmenden Löwen des Wappenschildes).

14. MLG. *krumster(t)* kleine Münze, bes. in friesischen Gegenden, MDu. cromstert, crumstart small silver coin, Du. *kromstaart* name of an old Dutch coin, EFris. *krumstert* (Krummschwanz) alte Silbermünze: so called from the lion on the coin which had the tail (*stert*) turned or bent (*krum*) toward the inside.

15. MDu. *lam* lamb; name of a gold coin (with the paschal lamb).

16. Swiss *lambpfänning* alte St. Galler Münze mit dem Gotteslamm als Münzbild.

17. MSw. *lebhards lybisker* coin struck in Lübeck, with a leopard as mint-mark.

18. NE. *leopard* pard or panther; in heraldry, originally, a lion passant gardant; gold coin struck by Edward III and the Black Prince of England for circulation in France, and having on the obverse a lion passant gardant.

19. NE. *lion* gold coin current in Scotland down to the reign of James V: so called from the lion on the obverse; also, Scottish copper coin with the representation of a lion, same as hardhead.

20. NE. *leonine* coin imported into England by foreign merchants in the reign of Edward I. Probably because its obverse was a lion.

21. MLG. *louwe, lowe, lewe* Löwe; Münze (lion d'or), perhaps *leiūn* Münze, MDu. *leeuwe* lion; name given to gold coins, *leeuwen-halve* 'half-leeuw,' Du. *leeuwendaalder* former silver coin of Holland, whence NE. *lion-dollar* Dutch coin in circulation in the province of New York in Colonial times; MHG. *lewengelt* Geld mit einem Löwen als Gepräge, *lewen-groschen, -pfenninc;* Swiss *leu* Löwe; alte Silbermünze, *leuer* id., *löwen-plappert* Plappart mit dem Bilde eines Löwen.

22. MDu. *mottoen* sheep; gold coin on which was represented the lamb of God, MLG. *mattūn, mattōn* eine Münze, ME. *motōn* sheep, mutton; gold coin, NE. *mutton* Anglo-French gold coin, OFr. *mouton* sheep; coin with the paschal lamb.

23. Swiss *ross* Ross; als Münzbild; Münzname, *rössli-taler* Taler mit Reitpferd als Gepräge. Cf. *rössler*, XXVII, 12.

24. MHG. *slangen-blaphart* Plappart mit daraufgeprägter Schlange.

25. Styr. *schlangentaler* alter Mailänder Taler. Perhaps as the above.

26. LG. (Bremen) *streve-katte* eine Katze, die sich sperrt; eine Gattung mecklenburgischer und pommerscher Münze, welche auf der einen Seite den wendischen Greif in einer sträubenden Stellung zeigt.

27. NE. *unicorn* traditional or fabulous animal; Scottish gold coin having the figure of a unicorn on the obverse.

XXX. FLOWER, SHRUB, TREE, ETC., ON THE COIN

1. Bav. *federtaler* Laubtaler, Swab. *federentaler* französ. Geldsorte: *feder* = Laub, Lorbeerzweig. Cf. No. 4.

2. MHG. *flōrīn, flōrēn* eine goldene Münze, der Gulden, NHG. *Florin*, Bav. *floren*, Swiss *florīn, floren(t)*, Swab. *florin* Gulden, MDu. *florijn*, Du. *florijn, floreen*, WFris. *floreen* gold gulden, MSw. *floren*, Sw. *florin*, Dan. *floren*, certain coin, ME. *florin, floring* florin, NE. *florin* English gold and silver coin; silver gulden of Australia: MLat. *florēnus, florīnus* gold coin of the city of Florence, bearing a flower (lily), Lat. *flos*, It. *fiore;* lit. 'coin with a flower'; whence also It. *fiorino*, Fr. *florin* florin.

Cf. Swab. *flor* Blüte; Geldstück; Gulden; Styr. *florian* Guldennote; formed after *florin*. Cf. also XXI, 23.

3. Styr. *kranzelsechserl* Silbersechser vom Jahre 1848, auf dem unter der Jahreszahl zwei Palmen gekreuzt sind.

4. NHG. *Laubtaler* grosser französ. Taler mit einem belaubten Lorbeerzweig auf der Rückseite, Swab. *laubtaler* französ. Münze, Styr. *laubtaler* älterer Name einer gewissen Gattung von Talern; Styr. *laubgulden* Name einer alten Silbermünze:NHG. *Laub*.

5. NE. *laurel* baytree or bay-laurel; crown of laurel; English gold coin:so called because the head of the king was wreathed with laurels, and not crowned, as in earlier coins.

6. MDu. *lilie-plack* plack (coin) with a lily (*lilie*).

7. MDan. *nældeblad* Nesselblatt; kleine Münze mit einem Nesselblatt als Münzbild; *nældebladsdaler, -dukat*.

8. NE. *pine-tree shilling* silver coin of Massachusetts, bearing a device of a pine.

9. MLG. *rosenobel* der Nobel mit dem Gepräge einer Rose, *rosenpennink* Pfennig mit dem Bilde einer Rose, MDan. *rosen(n)obel* English gold coin, MDu. *rosenobel* gold coin, *rosekens mottoen* small coin with a rose in the center of the cross on the reverse, etc., NE. *rose-noble* English gold coin, *rose-ryal* English gold coin of James I, *crown of the rose, crown of the double rose* kinds of coins: originally an English coin bearing a rose.

10. NE. *rosary* counterfeit coin of base metal, illegally introduced into England in the reign of Edward I. Perhaps a coin with a rose, or a coin like the rose-noble.

11. NE. *shrub-shilling* a variety of the pine-tree shilling.

12. NE. *thistle-merk* Scottish silver coin:so called from its reverse type being a thistle, *thistle-crown* English gold coin of the reign of James I, *thistle-dollar* Scottish silver coin.

XXXI. CROWN, CROSS

1. MDu. *crone* crown; name of various gold and silver coins, Du. *kroon* all sorts of gold and silver coins upon which a crown was represented, NE. *crown* coin generally bearing a crown or a crowned head on the reverse, *crown-piece* British silver coin worth five shillings, MLG. *krone* Münze, NHG. *Krone* Goldmünze mit eingeprägter

Krone, Swiss *chrōn* Krone; Münze, auf der eine Krone geprägt war, Bav. *krone* gelt aureus nummus gallicus cum corona impressa, Dan. *krone*, Sw. *krona* crown; coin, NIcel. *króna* crown; coin of the value of one hundred 'aurar.'

NHG. *Kronentaler* Taler mit einer Krone, Bav. *krōn(en)taler* Brabanter vier Kronen im Gepräge führender Taler, Swab. *kronentaler* französ. Münze, MDan. *krondaler* certain coin, etc.

Styr. *krongulden* alter Gulden mit dem Gepräge einer Krone.

Styr. *spitzkrone* Name der auch mit Kreuzkrone bezeichneten Münze um 1700.

Swiss *kron-ring* französ. Silbermünze.

2. NE. *cross* in England, formerly, any coin bearing the representation of a cross, *crouch* a cross; cross on a coin; the coin itself; money; cash, *corse* cross; piece of silver money.

MDu. *cruce* cross; cross upon coins; coin itself, *crusaet* ducat, MLG. *krosate* (goldene) Münze, aureus cruciger, perhaps also *krosnats* Münze.

MHG. *kriuzære, kriuzer* kleine, ursprünglich mit einem Kreuze bezeichnete Münze, NHG. *Kreuzer* kleine Silber- oder Kupfermünze, Bav. *kreuzer*, Swiss *chrüzer* denarius cruciger, cruciatus, Westf. *krůzer* Kreuzer.

MDu. *cruce-penninc* coin with a cross, Du. *kruis-daalder* certain coin, WFris. *kruste-pinning* old coin with a cross; money, *krus-goune* gulden with a cross, MHG. *kriuzer-pfenninc, kriuz-grosse* Pfennig, Groschen mit dem Kreuze als Gepräge, Swiss *chrüz-dick-pfänning* Münzsorte, *chrüz-batzen* Batzen mit Kreuz, *krüz-plappert* Plappart mit einem Kreuz auf dem Revers, Styr. *kreuzkrone* Name einer venedigischen Münze, *kreuz-taler* alter österr. Kronentaler, *kreuz-dukaten* alte Goldmünze, MDan. *kryds(er)-daler* coin with a cross upon it, *korshvid*, etc.

XXXII. SHIELD, SWORD, ETC., ON THE COIN

1. Du. *bezem-stuiver* formerly the smallest coin in the Netherlands, so called from the bundle of arrows (*bezem* broom, bundle of arrows in the shape of a broom) which was represented thereon, WFris. *biezemstūrke, biezem(ke)* old silver coin.

2. OFris. *pike* kleine friesische Münze:MDu. *pike* pike, lance, MLG. *pēk* Langspiess, Lanze:from the representation on the coin?

3. OHG. *schilt, skilt,* MHG. *schilt* Schild, scutum; franzö. Münze, Bav. *schild* scutum; Schildtaler, MDu. *schilt* shield; name of a gold coin of different values, Du. *schild* coin on which a shield is represented, MLG. *schilt* Schild; Bezeichnung verschiedener Goldmünzen, OFris. *skeld* Schild; Name einer Münze, MSw. *skildr* kind of (French) coin.

MHG. *schilt louis d'or, schilt-taler,* etc.

Swiss *schilt-nobel* Name einer (wohl ursprünglich englischen) Münze; *schild-franken* Münze mit einem Wappenschild; Styr. *schild-taler* italienische Münze.

MLat. *scutum* shield; coin-name; Fr. *écu d'or* gold coin with shield, whence NE. *écu* shield; name of several gold and silver coins, bearing a shield as part of their type; Scotch gold coin.

4. NHG. *Spiess* Stechwaffe; Sechspfennigstück (wohl nach dem ursprünglichen Gepräge).

5. MLG. *strale(n)-gelt, -pennink, -mark, -witte* Geld mit einem Pfeil gezeichnet (Stralsunder Geld).

6. MHG. *swert-groschen* Groschen mit gekreuzten Schwerten im Gepräge; Bav., Styr. *schwert-groschen* alte Münze.

7. Styr. *schwert-taler* Name einer bayrischen Münze des 18. Jahrhunderts. Cf. the above.

8. NE. *sword-dollar* Scottish silver coin of the reign of James VI: so called from the sword on the reverse.

9. NE. *sword-and-scepter piece* Scottish gold coin of the reign of James VI: so called from the sword and scepter on its reverse.

XXXIII. DEFINITE MARK, LETTER, OR WORD ON THE COIN; LETTER AS ABBREVIATION FOR THE COIN

1. WFris. *beke-, bieke-sint* former copper cent which had a *B* below at the left of the Dutch arms, *beke-heal* half-cent, *beke-brabander.*

2. NE. *decus* a crown-piece: from the Latin motto *decus et tutamen* on the rim.

3. Du. *dut-schelling* schelling stamped with a certain mark (*dut*), former Dutch coin.

4. Swab. *Gott* Mark (Verbrechersprache); vermutlich nach der Umschrift "Gott mit uns."

5. MDu. *luut-, luit-slach* name of a small coin. Perhaps referring to a definite manner of treatment or stamping the coin, a mint-master's term. Cf. *Mndl. Wb. s.v.*

6. Als. *meter* Meter, Metermass; für Mark gebraucht, wohl infolge der Abkürzung durch einfaches *M.*

7. NE. *q* a halfpenny, an abbreviation of quadrans, farthing, *cue* name of the letter *q;* a farthing, halfpenny, perhaps dial. *qusick* small coin.

Cf. NE. *V* five-dollar bill: from the *V* on the bill.

NOTE.—Many other words might also be given under this head. Cf. *ducatus, jacobus,* etc.

XXXIV. VARIOUS UNCLASSIFIED OBJECTS REPRESENTED ON THE COIN

1. NE. *bar-cent* in the early federal coinage of the United States, a cent the reverse of which was simply marked with horizontal bars.

2. NE. *bonnet-piece* Scotch coin, also called braid-bonnet: from the representation of a bonnet on the king's head.

3. MDu. *bot-drager, buddrager* name of a coin, MLG. *but-drager* kleinere (Luyksche) Münze: MDu. *botdrager* 'basker-carrier, -wearer' to *botte,* MLG. *butte* Bütte, Gefäss, and *drager* Träger, alluding to the large helmet worn by the lion which was represented on the coin.

4. Swab. *brötler* pfälz. Münzen mit Wecken.

5. Styr. *dreifeldgroschel* alter Silbergroschen mit drei Wappen in Kleeblattstellung.

6. Swab. *händlein* eine Haller Münze: nach dem Handschuh (*händlein*) im Haller Stadtswappen.

7. NE. *harp, harper* an Irish coin, popularly so called from the harp which formed their reverse type; *harp-shilling.*

8. MDu. *helm* helmet; name of a gold coin, *gulden helm.* Probably from the representation of a helmet on the coin.

9. Swab. *hörner, hörnleins-pfenning* Heller mit dem Jagdhorn.

10. Swiss *kelch-batzen* Name der Gold- und Silbermünzen, die mit einem Kelche gestempelt waren.

11. Du. *klap-muts,* WFris. *klap-mūtse* certain kind of cap, sailor's cap, riding cap; coin of the 16th century with a figure bearing such a covering of the head.

12. WFris. *kogge-daelder* double Frisian dollar with the arms of the three districts and eleven cities on one side and that of Frisland on the other: *kogge* sort of merchantman, formerly armed for defense. Cf. 27.

13. Du. *korf-penning* name of a silver coin on which a basket was represented: *korf* basket.

14. Swiss *liechtstock-plappert* Plappart mit einem Lichtstock als Gepräge.

15. NE. *link cent* cent coined by the United States in 1793, the reverse of which bore a chain of thirteen links.

16. MDu. *pavelioen* name of a gold coin, NE. *pavilion* gold coin of Philip of Valois, bearing the effigy of the king seated under a pavilion; similar coin struck by Edward the Black Prince for use in France.

17. NE. *pillar dollar* Spanish dollar or peso, also called piece of eight: from the figure of the pillars of Hercules on the coin. Cf. No. 25.

18. NE. *portcullis* coin struck in the reign of Elizabeth, with a portcullis stamped on the reverse; also called India money.

19. MHG. *rader-heller* Heller mit einem Rade als Gepräge. Cf. the following.

20. Westf. *rader-ort* Münze rheinischer Kurfürsten, albus. Cf. MHG. *rade-gelt* Münze mit dem kurmainzischen Doppelrade.

21. MHG. *ringeler* geringe Scheidemünze. Coin with a small ring (*ringel*).

22. MHG. *renne-phenninc* solidus levis, ren kleines Geldstück. Perhaps so called from an object on the coin referring to tilting. Cf. *renne-phert* Turnierpferd, *renne-spiez* Renn-, Turnierspiess, etc.

23. Bav. *rüebler-batzen* Batzen mit dem Gepräge einer Rübe, des Wappens des salzburgischen Erzbischofs Leonhard von K.

24. MDu. *saluut* name of a gold coin, on which the salutation (of the angels) was represented, MLG. *salute* gewisse Goldmünze, NE. *salute* gold coin current in the French dominions of Henry V and Henry VI of England, OFr. *salut, saluts, salutz* a coin, so called from the salutation of Gabriel to the Virgin Mary being represented on the obverse.

25. Styr. *säulentaler* spanische Münze: NHG. *Säule*. Cf. No. 17.

26. Styr. *schifftaler* Kremnitzer Georgstaler mit dem Schiffe auf sturmbewegter See.

27. Du. *scheepjesschelling* old Dutch shilling upon which a ship was represented, WFris. *skipkeskelling* id.: *scheepje* little ship.

28. Swiss *schlüssel-plappert* Plappart mit aufgeprägtem Schlüssel (des Papstes).

29. MDu. *sonnennoble* name of various coins: *sonne* sun. Cf. the following.

30. Swiss *sunnen-chrōn* Goldmünze: NHG. *Sonne*. Cf. Fr. *écu d'or au soleil*, etc.

31. NE. *spade-guinea* guinea coined by George III: so called because the shield of arms on the reverse had the shape of the spade of playing cards.

32. WFlem. *spinette* spinner, fileuse; English copper coin. Said to be derived from objects on the coin, the shield of Minerva and trident of Neptune, resembling a wheel and distaff; also a Swiss silver coin.

33. NE. *spur-royal* English gold coin issued by James I: from the resemblance of the sun on its reverse to the rowel of a spur.

34. MHG. *steblære* stabtragender Beamter oder Diener; Schweizer Münze, ursprünglich so benannt nach dem daraufgeprägten Stabe der Bischöfe von Constanz, *stebler-münze* id., Swiss. *stäbler-pfänning* Scheidemünze im Werte eines Stäblers, Styr. *stäbler* Königsgroschen des 17. Jhds., Als. *stäbler* alte Münze.

35. Styr. *stöckel-zwanziger* Zwanziger, weil auf demselben der kaiserliche Adler auf einem 'stöckel' geprägt war.

36. MLG. *vlūs*, *vlūsch* vellus, Vliess, Schaffell; Münze mit dem Bilde eines Vliesses.

37. Styr. *weihnachtstaler* Taler Kaiser Maxens I. mit dem Brustbilde des Jesaias und der Krippe des Jesukindes.

XXXV. BASE, ILLEGAL COIN: SCANT, CLIPPED, MUTILATED, COATED COIN; BAD, WORTHLESS PERSON: BAD, COUNTERFEIT COIN; ILLEGAL, SPURIOUS COIN, COIN MADE IN AN ILLEGAL WAY, OR BY AN ILLEGAL PERSON

1. Styr. *bankert* unehliches Kind; schlechte ungarische Münze: NHG. *Bankert*.

2. Bav. *buger-, bugger-taler* französ. Laubtaler: Fr. *bougre* schlechter Kerl, Schuft.

3. MDu. *hage-munt* bad coin, Kil. *haegh-munt* numisma reprobatum, malae monetae, malae notae, quod in usu non est, infrequens, that is, illegal, spurious money, as if made illegally, in an out-of-way place, lit. 'hedge-money.' Cf. the compounds of *hage-*, as Du. dial. *hage-meester, hage-dokteur* one who acts as a physician without a diploma, *hage-weduwe* unmarried girl that is a mother, Du. *achter de haag loopen*, etc.; further, Swiss *hag* Schlupfwinkel, Versteck, E. dial. *hedge-got*, etc.

4. Ger. dial. (Hess.) *hagebüchene gulden* schlechte Gulden geringeren Wertes may be ultimately of the same origin as the above, having been changed to its present form owing to the likeness of *hage-büchen* (fig.) handfest, derb, knorrig, grob to *hage-*.

5. E. dial. *kaird turner* small base coin made by tinkers: *caird* traveling tinker; gypsy, tramp, Gael. *ceard* tinker, smith (Wright). On *turner* see XXI, No. 83.

6. E. dial. *maggie-Rab, -Robb* a bad wife; a bad halfpenny.

7. NE. *pollard* a tree cut nearly back to the trunk; a clipped coin, used to imitate an English coin.

8. E. dial. *rigmarie, rigmaree* base coin; any frail, thin membrane; mischievous frolic, tumult, uproar.

9. E. dial. *scimminger* piece of counterfeit money made of base metal coated with silver: NE. *skim* pass lightly along or near the surface of; move smoothly or lightly over; cover with a film or scum; coat over.

10. NE. *smasher* one who or that which smashes or breaks; one who passes counterfeit coins; a counterfeit coin.

11. E. dial. *tinker* bad bronze or copper coin: *tinker* tinker, esp. a traveling tinker; gypsy, vagabond; term of abuse applied to persons or animals. Cf. 5.

XXXVI. UNCLASSIFIED LIST

1. MHG. *bapel* kleine Münze.

2. MDu. *briman* silver coin of Brabant.

3. MDu. *buysch* coin from Aachen, Du. dial. *boesje* id.

4. Tirol. *gabanott* Silberstück zu sechs Kreuzer. The relation, if any exists, to Ital. *gabbano* gabardine is not clear.

5. MDu. *godert* gulden.

6. Swiss *gresatz* Münzsorte.

7. Pruss. *guddak* Achtelhalber.

8. Styr. *habrenk, hebrenk* schlecht Münze im 15. Jhd.

9. Styr. *heigel* Heller.

10. MDu. *jangeler* name of a coin:*jangelen* grumble; haggle over a purchase.

11. MDu. *claykijn* small coin.

12. Swiss *legon, legun* fremde Geldsorte in der Schweiz zur Zeit der Burgunderkriege im Werte von zwei Franken.

13. WFlem. *link, linkje* a half-centime, fourth of a cent. If for **hal-link*, then under IV, No. 34.

14. Swiss *mörsiger* Münzname.

15. LG. *papphahn* Silbermünze.

16. E. dial. *pringle* (*prindle*) small coin about the value of a penny.

17. MLG. *sifert, czifert* kleine Scheidemünze.

18. WFris. *skeisen* doit or the value of a doit.

19. MHG. *spagürlīn* eine Münze, drei oder vier Heller geltend.

20. Swiss *zuelaufer* eine Geldsorte.

21. MLG. *wūchei(e)* kleine Silbermünze.

22. NE. *quid* a sovereign, a guinea.

H. O. SCHWABE

UNIVERSITY OF MICHIGAN